

# THÔNG BÁO QUAN TRỌNG CHO PHỤ HUYNH NGÀY 04/5

## IMPORTANT NOTICE TO PARENTS 5/04

Những thay đổi đối với các gia đình được trợ giúp trả tiền chăm sóc con

- Working Connections Child Care (WCCC)

Changes for families who get help to pay for child care-Working Connections Child Care (WCCC)

Có nhiều sự thay đổi đã được thực hiện đối với các quy chế WCCC bắt đầu từ ngày 28 tháng 5 năm 2004. Vì những sự thay đổi này có thể ảnh hưởng đến việc đủ tư cách hưởng quy chế của ông/bà hoặc người cung cấp dịch vụ mà ông/bà đang sử dụng, xin vui lòng phúc đáp nhanh chóng cho chúng tôi khi thời hạn đủ tư cách của ông/bà chuẩn bị kết thúc. Dưới đây là một ít trong số những thay đổi. Ông/bà có thể xem đầy đủ các thay đổi tại <http://www1.dshs.wa.gov/esa/dccl/policy.shtml>

WAC 388-290-0020 Có những trường hợp đặc biệt nào có thể ảnh hưởng đến việc đủ tư cách hưởng WCCC của tôi không?

- WCCC có thể yêu cầu nhiều thông tin hơn về phụ huynh thứ hai, người không thể chăm sóc các con của ông/bà.
- WCCC không thể thanh toán cho người cung cấp dịch vụ chăm sóc cho các con của ông/bà tại nơi ông bà làm việc. Một ngoại lệ cho điều này là khi ông/bà làm việc tại một trung tâm chăm sóc trẻ em và cung cấp bằng chứng rằng ông/bà không chăm sóc được cho các con của mình.

WAC 388-290-0105 Làm thế nào để có thể xin lại WCCC khi thời hạn đủ tư cách của tôi kết thúc?

- Ông/bà phải xin lại trước khi thời hạn đủ tư cách của ông/bà kết thúc.

WAC 388-290-0130 Tôi có thể chọn người cung cấp dịch vụ là người trong gia đình/thân nhân nào theo chương trình WCCC?

- Ông/bà không thể có hơn 2 người cung cấp dịch vụ là người trong gia đình/thân nhân cùng một lúc.
- WCCC không thể thanh toán cho một người cung cấp dịch vụ là người trong gia đình/thân nhân để chăm sóc cho hơn 6 đứa trẻ cùng một lúc.

WAC 388-290-0247 Khi nào thì chương trình WCCC có thể cho phép thanh toán các chi phí của chuyến đi chơi ngoài trời?

- Có những giới hạn khi thanh toán các chi phí của chuyến đi chơi ngoài trời, bao gồm việc chỉ có trẻ từ ba tuổi trở lên mới được thanh toán.

WAC 388-290-0273 Khi nào thì người cung cấp dịch vụ của tôi được đánh giá để được thanh toán thêm?

- Các trung tâm có giấy phép/được chứng nhận và các hộ gia đình phải yêu cầu phụ huynh ký cho các đứa trẻ vào và ra với chữ ký đầy đủ.

**Nhân viên sẽ thực hiện những thay đổi cho trường hợp của ông/bà sử dụng các quy chế mới vào ngày hoặc sau ngày 28 tháng 5 năm 2004, chẳng hạn như khi có những thay đổi đối với số giờ chăm sóc con của ông/bà, hoạt động, thu nhập, người cung cấp dịch vụ, hoặc khi ông/bà nộp đơn xin lại.**

**Chúng tôi sẽ ngừng thanh toán tất cả chi phí của chuyến đi chơi ngoài trời hiện đang được phép đối với trẻ dưới 3 tuổi kể từ ngày 30 tháng 6 năm 2004.** Giấy báo này được xem như thông báo trước cho ông/bà 10 ngày về việc các chi phí của chuyến đi chơi ngoài trời sẽ chấm dứt vào ngày 30 tháng 6 năm 2004.

Nếu ông/bà có điều gì thắc mắc xin liên hệ với chúng tôi tại:

<http://www1.dshs.wa.gov/esa/dccl/contactdccl.shtml> hoặc gọi cho trung tâm liên lạc của ông/bà.